



20
18
19

R A P P O R T
A N N U E L

L'ÉLIMINATION DE LA
VIOLENCE FAMILIALE

FERGUSSON
FOUNDATION



Informations de contact :

Fondation Muriel McQueen Fergusson Inc.

Campus de l'UNB

C. P. 4400 678, rue Windsor

Fredericton, N.B.

E3B 5A3

Téléphone : (506) 472-5085

Sans frais : 1-888-673-6633 (mmff)

Courrier électronique : mmff@unb.ca

www.fergussonfoundation.ca



01	LA FONDATION
02	CONSEIL D'ADMINISTRATION ET PERSONNEL
03	RAPPORT DU COMITÉ DES CANDIDATURES
04	MESSAGE DE LA PRÉSIDENTE
05	MESSAGE DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE
06	SUBVENTIONS ET PRIX
07	COMITÉ DE COLLECTE DE FONDS
08	TOMBOLA « SUD DE L'ESPAGNE »
09	AVENTURE œnogastronomique
10	RAPPORT DE LA TRÉSORIÈRE
11	RAPPORT DU COMITÉ DES FINANCES
12	RAPPORT DU CMMF
13	REMERCIEMENTS PARTICULIERS
14	ANNEXE A : ÉTATS FINANCIERS

TABLE DES MATIÈRES



“ Alors que nous nous préparons à fêter le trente-cinquième anniversaire de la Fondation Fergusson, nous souhaitons prendre un moment pour nous souvenir des pionniers qui ont entrepris sa création ainsi que des nombreux partenaires et bailleurs de fonds qui, au fil des ans, ont partagé notre vision, c'est-à-dire éliminer la violence familiale. ”

Norma Dubé
Présidente de la
Fondation Fergusson

NOTRE MISSION

L'énoncé de mission de la Fondation Fergusson est le suivant :

La Fondation Fergusson s'engage à agir comme catalyseur dans la prévention et l'élimination de la violence familiale. Pour y arriver, elle assure une meilleure sensibilisation à ce sujet complexe et une compréhension accrue de celui-ci par divers moyens : stimuler un dialogue franc, financer la recherche inhérente aux formes et aux causes de violence familiale, favoriser les programmes éducatifs et soutenir les organismes qui aident les personnes touchées par la violence et l'abus.

NOTRE VISION

La vision de la Fondation Fergusson est la suivante :

Une entreprise axée sur de saines relations et exempte de toutes formes de violence familiale.

NOTRE VALEURS

Nos valeurs reflètent les principales croyances que partagent tous les intervenants de notre entreprise.

En voici la liste :

- L'intégrité
- La compassion
- L'inclusion
- Le respect
- La confiance

CONSEIL D'ADMINISTRATION ET PERSONNEL

MÉCÈNE

Feu l'honorable Muriel
McQueen Fergusson,
C.P., O.C., C.R.

CONSEILLER JURIDIQUE

Bruce Hatfield, L.L.B.

CONSEIL

Angela Francoeur

Directrice

C. Anne Crocker, CM

Membres fondateurs et à vie

Brigitte Maicher

Directrice

Clair Ripley

Director

Claude Francoeur

Vice-présidente

Danika Carleton

Directrice

David Parkinson

Director

Carol Deschenes

Directrice

Doug Williams

Director

PERSONNEL

Rebecca Francis

Directrice générale

Elaine Stairs

Trésorière

Dr. Greg Kealey, CM

Director

Marilyn Abbott-Charters

Directrice

Hon. Margaret McCain, CC, ONB

Membres fondateurs et à vie

Meranda McLaughlin

Vice-présidente

Miquel LeBlanc

Director

Noreen Bonnell

**Secrétaire du conseil
d'administration**

Norma Dubé

Présidente

Tim McCluskey

Ancien président

Morgan Richard

**Promoteur des emplois
estivaux pour étudiants**

L'ÉQUIPE

RAPPORT DU COMITÉ DES CANDIDATURES

Le comité des candidatures de la Fondation Fergusson se compose des personnes suivantes : le président sortant, Tim McCluskey, Norma Dubé, Rebecca Francis, directrice générale, et le conseil d'administration (en fonction des besoins).

Le comité des candidatures a pour mandat de répondre aux exigences de composition du conseil d'administration de la Fondation Fergusson. Il procède en fonction du plan stratégique global de la Fondation et est particulièrement attentif au travail et aux conseils du comité de gouvernance.

Chaque membre du conseil d'administration de la Fondation Fergusson apporte des compétences particulières qu'il met au profit du travail collectif visant à éliminer la violence familiale.

Au cours de l'année, la composition du conseil a changé en fonction de la capacité de ses membres à répondre à leurs besoins personnels et professionnels. En ce qui concerne les sièges vacants ou les besoins liés au conseil, des directives sont données au comité des candidatures pour combler les vacances ou répondre aux exigences en matière de composition du conseil.

Lorsqu'il y a des changements au sein de l'équipe de direction, le comité des candidatures facilite la continuité de la composition de l'équipe. Cette année, la composition de l'équipe de direction est restée la même.

Respectueusement soumis,

Tim McCluskey, Président

Comité des candidatures de la Fondation Fergusson



MESSAGE DE LA PRÉSIDENTE

Je suis très heureuse de présenter mon premier rapport en tant que présidente de la Fondation Fergusson. Suivre le chemin des très compétents anciens présidents était quelque peu intimidant. Forts du soutien et de la collaboration du conseil d'administration, je pense que nous avons réussi à poursuivre l'excellent travail de la Fondation, et ce grâce en partie à l'adoption d'un plan stratégique qui orientera nos énergies et nos actions au cours des prochaines années. Notre vision reste la même : prévenir et éliminer la violence familiale. Nous contribuons à la réalisation de cette vision en favorisant les recherches menant à des décisions fondées sur des données probantes pour la création de programmes, l'élaboration de politiques ainsi que la prestation de services aux personnes touchées par la violence familiale. L'éducation et la sensibilisation du public constituent également des stratégies clés de la Fondation pour éliminer la violence familiale.

Je me suis consacrée en particulier à la bonne gouvernance, car une organisation forte obtient des résultats qui le sont tout autant. La bonne gouvernance repose également sur la formation de partenariats solides. La Fondation a eu la chance de collaborer étroitement avec des partenaires de l'Université du Nouveau-Brunswick, du Centre Muriel McQueen Fergusson pour la recherche sur la violence familiale, de la Direction de l'égalité des femmes et de nombreux organismes communautaires. Ensemble, nous pouvons faire avancer les choses plus vite.

La Fondation franchit une étape importante cette année, car elle fêtera son trente-cinquième anniversaire. Il convient donc de se souvenir des visionnaires qui ont créé la Fondation et de tous ceux qui ont contribué financièrement et autrement au fil des ans. La Fondation leur est très reconnaissante. En ce qui concerne les trente-cinq prochaines années, nous aurons également besoin de visionnaires et de personnes qui nous soutiennent.

Pour terminer, je tiens à remercier chaleureusement notre directrice générale, Rebecca Francis. Travailler avec Rebecca au cours de la dernière année a été un réel plaisir; d'ailleurs, la Fondation a la chance de l'avoir à sa tête. Je remercie aussi tout particulièrement Morgan Richard pour son soutien tout au long de l'année, ainsi que les membres du conseil d'administration pour avoir facilité mon travail. Nous avons une équipe formidable!

Respectueusement soumis,

Norma Dubé

Présidente du conseil d'administration de la Fondation Fergusson



MOT DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE

Il y a trente-quatre, les membres fondateurs de la Fondation Fergusson exigeaient que davantage d'efforts soient faits pour cibler et traiter les causes profondes de la violence familiale; aujourd'hui, cet engagement se poursuit : prévenir et éliminer la violence familiale.

La Fondation a poursuivi son travail de catalyseur du changement en sensibilisant, en finançant les recherches menées par le Centre Muriel McQueen Fergusson pour la recherche sur la violence familiale, ainsi qu'en soutenant des organisations et des programmes offrant des services aux personnes victimes de violence et de maltraitance.

En 2018-2019, nous avons notamment mis au point une nouvelle vision stratégique. Le nouveau plan stratégique de la Fondation sera principalement une feuille de route pour faire avancer la mission de la Fondation, qui est la prévention et l'élimination de la violence familiale. Au cours des trois à cinq prochaines années, la Fondation Fergusson doublera son influence en doublant sa capacité à travailler avec ses partenaires pour favoriser la mise en œuvre pratique de la recherche sur l'élimination de la violence familiale. Afin de réaliser ce qui précède, la Fondation a établi trois thèmes stratégiques clés qui guideront ses activités. Chacun de ces thèmes contribue au renforcement de l'utilité, de la réputation et des ressources de la Fondation. Les trois thèmes sont les suivants : obtenir des connaissances spécialisées, accroître la consultation et améliorer les mesures.

La Fondation travaille activement à la mise en œuvre de nouveaux projets de sensibilisation. Nous lancerons en 2019-2020 une nouvelle boîte à outils, appelée C'est votre affaire, pour lutter contre la violence familiale en milieu de travail. Pour plus d'informations, consulter le site www.toolkitnb.ca.



Lindsay Manuel et Silke Brabander
lancer la boîte à outils "C'est votre affaire"
à la conférence sur la violence domestique
- Halifax, NS

Également, nous publierons bientôt un ensemble de guides de discussion pour accompagner notre premier documentaire, *The Silent Witness Journey: Two Women's Stories*. Ces guides, qui seront offerts dans les deux langues officielles, permettront de faciliter des conversations difficiles.

La Fondation prévoit de lancer en 2020 la première d'une série d'activités pour les femmes des Premières Nations. Ces activités seront financées au titre du Fonds d'autonomisation des femmes des Premières Nations, qui a été créé par les membres organisatrices du Forum des avocates de l'ABC-Nouveau-Brunswick suite aux recommandations de la Commission de vérité et réconciliation.

En 2019, la Fondation a rencontré l'artiste en art textile I-Chun Jenkins, qui a proposé une idée de collecte de fonds reliant l'art et la sensibilisation. La collecte de fonds *An Amethyst Affair* aura lieu le 1er novembre à la Gallery on Queen. Merci à I-Chun Jenkins pour sa détermination, au comité d'organisation; Tim McCluskey, Norma Dubé, Nadia Khoury, Geraldine Poirier Baiani, Brigitte Maicher, Elaine Stairs, Clair Ripley, Colin Smith Design, Wine By Night/Corked Wine Bar, Covey Basics, au Fredericton Golf Club et aux nombreux artistes de talent du Nouveau-Brunswick qui ont contribué à cette cause.

Les activités de la Fondation Fergusson sont entièrement financées par des dons et des parrainages. En matière de fonds de dotation, notre façon de procéder nous permet de continuer à financer le travail formidable du Centre Muriel McQueen Fergusson et d'autres organismes de lutte contre la violence familiale.

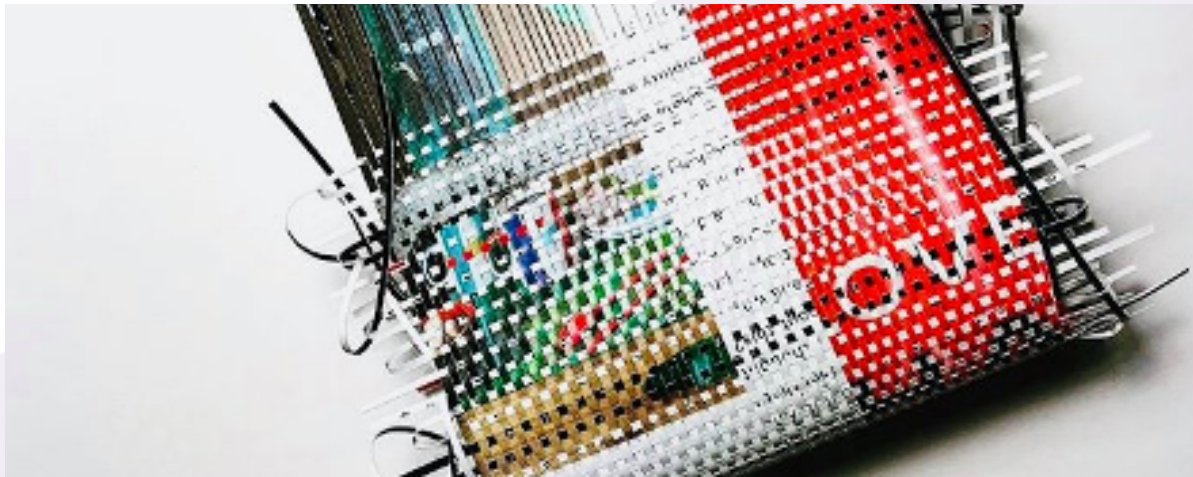
Quand nous réussissons, c'est toute la collectivité qui réussit. Grâce au soutien de ses donateurs, de ses partenaires ainsi que de son formidable conseil d'administration et de ses merveilleux bénévoles, la Fondation Fergusson est prête à relever les défis en 2019-2020. Je vous invite à vous joindre à nous pour briser le cycle de la violence familiale. Aidez-nous à sensibiliser sur les médias sociaux ou à l'occasion d'une de nos nombreuses collectes de fonds, ou soutenez notre travail en faisant un don ou en intégrant l'équipe des bénévoles de la Fondation Fergusson.

Rebecca Francis

Directrice générale, Fondation Fergusson



Les Soeurs du Tambour se produisent au Fergusson
Première projection de notre documentaire par la Fondation
"Le voyage de la témoin silencieuse" : Deux histoires de femmes".



L'art de la théorie des fibres par l'artiste I-Chun Jenkins



La Fondation Fergusson ne pourrait pas exister sans la
le soutien extraordinaire de notre conseil d'administration bénévole.



SUBVENTIONS ET PRIX

Le comité des prix et des subventions de la Fondation Fergusson a sélectionné trois récipiendaires de la subvention de la Fondation Fergusson 2019 et un récipiendaire de la subvention Alèx Thomas Carleton, ce qui fait un total de 20 000 \$.

Récipiendaire de la
subvention de la
Fondation Fergusson

**La Maison Notre-Dame
House Inc.**

La Maison Notre-Dame House Inc., à Campbellton, au Nouveau-Brunswick, recevra des fonds pour ses groupes de soutien aux femmes victimes de violence et aux victimes d'agressions et de violences sexuelles.

Récipiendaire de la
subvention de la
Fondation Fergusson

**Sexual Assault Services
of Saskatchewan (SASS)**

La Fondation remettra des fonds à l'organisme Sexual Assault Services of Saskatchewan, à Saskatoon, pour la formation des premiers intervenants auprès de victimes d'agressions et de violences sexuelles. Cela permettra de renforcer les capacités de la région à offrir régulièrement la formation.

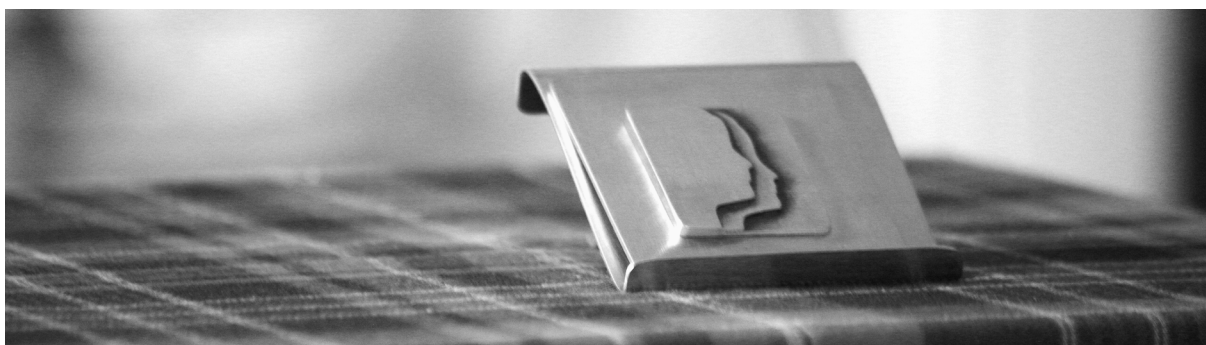
Le récipiendaire du Prix de la FMMF 2019 sera annoncé en 2020.

Respectueusement soumis, **Meranda McLaughlin**, Présidente

FONDATION MURIEL MCQUEEN FERGUSSON



En 2019, le comité des prix et des subventions de la Fondation a procédé à un examen du programme de subventions pour veiller à ce qu'il corresponde à la mission et aux valeurs de la Fondation et que les ressources soient bien utilisées. À la fin de l'année financière, l'examen n'était pas encore terminé.



Récipiendaire de la subvention de la Fondation Fergusson

La création d'un apprentissage pacifique équipe Environnement du CMMF

L'équipe du Centre Muriel McQueen Fergusson (Fredericton, Nouveau-Brunswick) qui est chargée de la création d'environnements d'apprentissage paisibles recevra des fonds pour le projet « Teens' Real Virtual Relationships ». Ce projet vise à former des jeunes pour diffuser les résultats de recherches auprès d'autres jeunes et enfants ainsi qu'à offrir un atelier sur les communications en personne et sur Internet en lien avec les relations intimes chez les adolescents.

La subvention Alèx Thomas Carleton

Carrefour pour les femmes

La subvention Alèx Thomas Carleton 2019 a été remise au Carrefour pour les femmes (Moncton, Nouveau-Brunswick) pour financer un projet pilote lié à la création de groupes de soutien pour les hommes ayant subi des violences sexuelles, ainsi que des groupes de soutien pour les parents non violents dont les enfants ont été violentés sexuellement.

AVENTURE GASTRONOMIQUE

L'Aventure gastronomique de la Fondation Fergusson est un événement organisé aux deux ans tenu au Delta Fredericton. La Société des alcools du NouveauBrunswick présente des vins de première qualité de partout dans le monde. Ces vins sont accordés à un repas cinq services spécialement.

COMITÉ DE
FINANCEMENT
SOUS-COMITÉ

La 9e édition de la biennale de l'Aventure œnogastronomique de la Fondation Fergusson, qui s'est déroulée le 23 novembre 2018 à l'hôtel Delta de Fredericton, a permis de présenter des vins de première qualité du monde entier. Ces vins accompagnent le repas cinq services que créent le chef Greg Godfrey et l'équipe culinaire de l'hôtel Delta. Les fonds recueillis à l'occasion permettent de soutenir la recherche-action et les nombreuses initiatives de sensibilisation du public menées par la Fondation Fergusson.

Nous tenons à remercier particulièrement les membres du comité de l'aventure œnogastronomique 2018 : Tim McCluskey, Noreen Bonnell, Rebecca Francis, Elaine Stairs, le colonel John Fife (retraité), Doug Williams, Clair Ripley, ainsi que Rose Arsenault, Charlotte Burhoe, Tara Ball et Greg Godfrey. Le but de cet événement était de recueillir 50 000 \$, et je suis heureuse d'annoncer que nous avons recueilli près de 60 000 \$.

Nous sommes heureux d'annoncer que l'Aventure œnogastronomique de la Fondation Fergusson 2020 aura lieu le samedi 7 novembre à l'hôtel Delta de Fredericton. Inscrivez cette date dans votre agenda!

Respectueusement soumis,

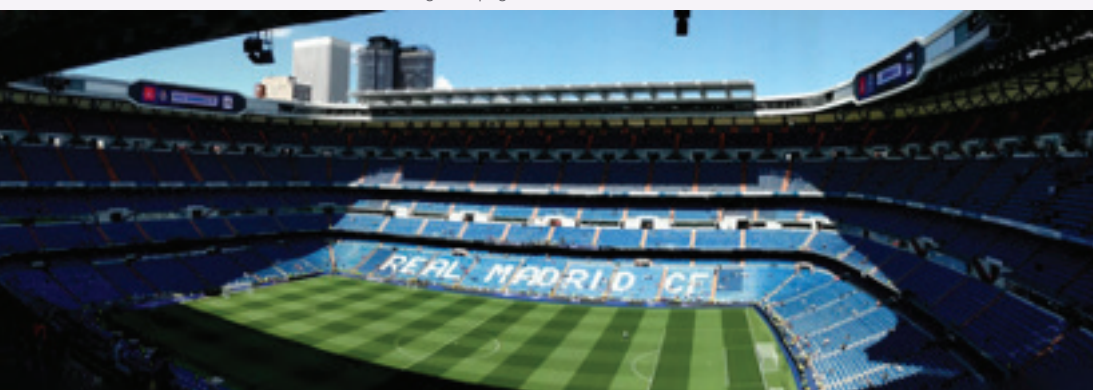
Clair Ripley
Président



Noreen Bonnell et Tim McCluskey remettent à la directrice adjointe Rina Arsenault (retraîtée), un certificat de reconnaissance lors de l'Aventure œnogastronomique de la Fondation Fergusson 2018.



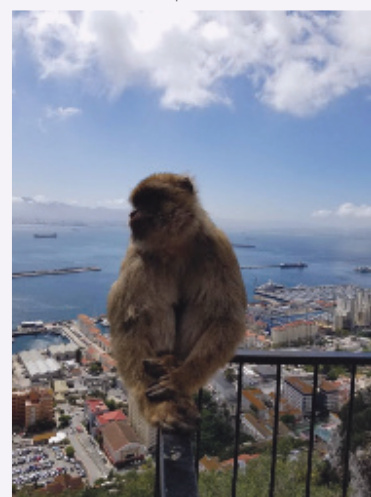
Setenil de las Bodegas, Espagne - Des maisons blanchies à la chaux construites à même les falaises. Il faisait très frais de se promener dans ces rues.



Madrid, Espagne - Regarder le Real Madrid jouer au football a certainement été un moment fort.



Ronda, Espagne - Le Puente Nuevo, construit à la fin des années 1700, était étonnant à voir en personne.



Réserve naturelle de Gibraltar



Le tirage SOS de la Fondation Fergusson permet d'accroître notre présence au Nouveau-Brunswick tout en recueillant les fonds nécessaires aux programmes de la Fondation.

Nous remercions nos commanditaires, **David Parkinson** et **Alèx Thomas Carleton**, pour leur généreux don et leur engagement à éliminer la violence familiale. La Fondation Fergusson souhaite également remercier la Fondation Air Canada pour sa formidable contribution.

Tombola « SUD DE L'ESPAGNE »

Gagnants du tirage SOS 2019 :

Gagnant du pré tirage : Charlotte Burhoe

Premier prix : Darryl Carter

Vols Air Canada partout en Amérique du Nord : Pam Liston

Ensemble de bagages de luxe : Katie Davey

Prix d'argent :

400\$ Tricia Gallagher
Gail Hoyt
Reno LeBouthillier

50\$ Rik Pugelise
Paul Doucette
Natasha Dube
Darlene Pottle
Joanne Seaward

Le tirage SOS sera de retour à l'automne 2020 (plus beau que jamais) à l'occasion du 35e anniversaire de la Fondation Fergusson.

RAPPORT DU TRÉSORIER

1^{ER} OCT. 2018 AU 30 SEPT. 2019

Priorités

Le comité des finances a pour mandat de veiller à ce que les fonds gérés par la Fondation soient conformes aux directives de la politique de placement, dans le but de procurer un revenu suffisant pour financer le Centre et ses programmes.

Réalisations

Le comité des finances a rencontré des conseillers en placements en décembre et en juin pour revoir les directives de la politique de placement et déterminer le rendement des gestionnaires de portefeuille. Au cours de l'exercice, certains gestionnaires ont reçu des instructions pour se conformer à la politique de placement, limiter l'exposition aux fluctuations du marché des actions canadiennes et maintenir un revenu annuel en « espèces ».

La dotation a permis de fournir au CMMF un financement administratif de 164 170 \$ au cours de l'année. La Fondation a augmenté la subvention de fonctionnement du CMMF à 170 000 \$ pour l'exercice financier prenant fin le 30 avril 2020. Nous collaborons actuellement avec l'Université du N.-B. en vue d'élaborer un modèle de financement opérationnel durable pour l'avenir du CMMF. Aucune subvention n'a été émise au titre du NB School Trustees Fund au cours de l'exercice.

Les montants provenant du fonds de dotation initial et de la campagne « Les familles d'abord » sont gérés comme un seul portefeuille. Les produits en trésorerie (nets de frais) générés par le portefeuille combiné représentaient

6,7 % (4,6 % en 2018) de la JVM du portefeuille, y compris les gains réalisés.

Le portefeuille a enregistré une légère baisse de la JVM, principalement en raison des fluctuations du marché et de la prudence de nos politiques de placement. Les marchés ont fluctué depuis la fin de l'année, mais notre stratégie de placement nous permet de très bien composer avec les marchés mondiaux.

Défis

La subvention de fonctionnement du Centre est déterminée à l'aide d'un calcul fait à partir des gains de l'année précédente et en tenant compte, lorsqu'il y a lieu, des subventions supplémentaires. La Fondation s'engage à fournir au Centre un financement constant tout en essayant d'assurer la durabilité du portefeuille.

Commentaires

Le comité des finances est heureux d'avoir Alan Maher et Rod Nowlan à titre de membres ad hoc depuis plusieurs années. Leur expérience et leurs connaissances nous ont permis de faire progresser le portefeuille de manière prudente mais avec succès.

Le portefeuille cumulé se compose des actifs ci-dessous.

Catégorie d'actif	JVM
Espèces et quasi-espèces	136,991 \$
Titres canadiens à revenu fixe	2,520,853
Titres canadiens	1,508,731
Titres américains à grande capitalisation*	459,896
Titres internationaux*	1,215,246
TOTAL	5,841,716 \$

* Composition cible non canadienne – 10-30 %

COMITÉ DES FINANCES

1ER OCT. 2018 AU 30 SEPT. 2019

Priorities

Soutien administratif à la Fondation en fournissant des services de comptabilité et en veillant à ce que la gestion des divers fonds soit conforme à leur mandat. S'assurer que les versements et les déclarations à remettre au gouvernement sont traités dans les délais impartis.

États financiers

Les états financiers rendent compte des activités annuelles de la Fondation. La page 2 fournit des détails sur la situation financière de la Fondation dans son ensemble, y compris le fonds de fonctionnement et le fonds de dotation. La page 3 résume les recettes et les décaissements des différents fonds au cours de l'année et donne le total et des comparatifs.

La principale source de financement de la Fondation provient d'un portefeuille de placements, à laquelle s'ajoutent les activités de collecte de fonds et les dons. La Fondation a organisé deux collectes de fonds au cours de l'exercice, c'est-à-dire un dîner gastronomique et une loterie SOS. (Voir le tableau A, page 13.)

Le fonds de dotation original est présenté séparément, car tous les fonds gagnés à ce titre sont limités au financement opérationnel du Centre Muriel McQueen Fergusson pour la recherche sur la violence familiale. (Tableau B, page 14)

La Fondation gère également des fonds pour le partenariat d'entraide « On vous tient à cœur », l'Association canadienne des travailleurs sociaux (pour le perfectionnement des travailleurs sociaux au Canada) et pour le Fonds d'autonomisation des femmes des Premières Nations (créé en 2018). La campagne « Les familles d'abord », qui ne recherche pas activement de dons, est considérée comme un fonds de dotation distinct du fonds original, car elle visait à soutenir les activités de la Fondation et à fournir un financement complémentaire au Centre. (Voir le tableau C, page 15.)

Défis :

La Fondation a besoin chaque année de 125 000 \$ dollars en fonds de fonctionnement pour couvrir les coûts relatifs au programme annuel de subventions et assurer la poursuite de ses activités de sensibilisation.

Elle connaît actuellement une baisse du produit net tiré des collectes de fonds, en raison de la situation mondiale. Il faut donc mettre en place de nouvelles collectes de fonds annuelles ou redynamiser une campagne de financement.

Respectueusement soumis,
Elaine A Stairs, FCPA, FCGA

Trésorier de la Fondation Fergusson

Pourcentage	Cible
2,3 %	0-10 %
43,2 %	40-65 %
25,8 %	20-40 %
7,9 %	10-30 %
20,8 %	10-30 %
100,0 %	100 %

RAPPORT DU

CENTRE MURIEL MCQUEEN FERGUSSON (CMMF)

Le CMMF tient à remercier la Fondation Fergusson pour leur soutien financier pour ses travaux pendant la période 2018-2019.

Faits saillants

- Caen Squires embauchée comme chargée de communication
- Le CMMF a communiqué de façon régulière avec les membres de l'Alliance des centres canadiens de recherche sur la violence.
- Silke Brabander a démissionné de son poste de directrice adjointe.

La recherche, l'éducation et le transfert de connaissances sont les activités centrales du MMFC. Vous trouverez ci-dessous une liste des réalisations associées dans ces domaines du 1er mai 2018 au 30 avril 2019. Pour obtenir des détails sur les activités du MMFC énumérées ci-dessous, veuillez envoyer un courriel à MMFC (fvrc@unb.ca) pour recevoir une copie du rapport annuel 2018-19.

Rapports sur les activités des chargés de recherche :

Dre David Hofmann poursuit les recherches de Sécurité publique Canada (SPC) sur l'extrémisme de droite au Canada; il prévoit de soumettre sous peu, pour examen par les pairs, un article sur l'extrémisme de droite au Canada atlantique. Il explore également, avec Recherche et développement pour la défense Canada, une importante subvention pluriannuelle pour étudier l'extrémisme de droite dans les Forces canadiennes. En février, M. Hofmann rencontrera des chercheurs suédois dans le cadre d'une équipe de collaboration canadienne en vue de mener une recherche comparative transnationale (financée par PSC et Statistique Canada) sur les menaces liées à la violence organisée, qui permettra entre autres d'étudier des questions liées aux femmes, à la violence et à la criminalité. Des financements émaneront de cette recherche.

Dre Mary-Ann Campbell poursuit ses recherches sur l'utilisation, par la police, de l'Évaluation du risque de violence familiale en Ontario (ODARA) et de sa validité prédictive au Nouveau-Brunswick. Elle et son équipe ont terminé la collecte de données auprès de deux autres services de police afin de mieux comprendre comment les services de police du Nouveau-Brunswick utilisent cet outil et comment les interventions policières influent sur les actes de violence conjugale perpétrés ultérieurement par le même agresseur. Ils ont présenté certaines conclusions à l'Association des chefs de police du Nouveau-Brunswick l'automne dernier et discutent régulièrement avec le ministère de la Sécurité publique du Nouveau-Brunswick au sujet de l'importance de leurs conclusions pour l'évolution des pratiques liées au rôle des services de police dans la prévention de la violence conjugale auprès des suspects et des victimes.

Dre Diane Crocker collaborera avec des partenaires gouvernementaux et communautaires, en Nouvelle-Écosse, pour évaluer l'initiative « Standing Together ». Il s'agit d'une initiative importante ciblant la prévention de la violence conjugale dans la province. Je dirigerai le processus qui nous permettra de comprendre tout le travail effectué dans le cadre de l'initiative. Pour en savoir plus sur cette initiative, consultez le site <https://novascotia.ca/standingtogether/>

Après plus d'un obstacle, **Dre Lucia O'Sullivan** et son équipe ont rencontré tous les membres du comité d'éthique de la recherche afin de promouvoir la réalisation d'une étude sur les agresseurs sexuels en série à travers les médias sociaux, sans le besoin d'un consentement éclairé et sans compte rendu par la suite. Ces modifications ont été demandées afin de pouvoir mieux accéder à cette population difficile à joindre, de réduire les probabilités que les répondants soient sensibilisés à nos questions de recherche ainsi que pour assurer la sécurité des membres de notre équipe. Ceux-ci ont en fin de compte abandonné leur projet pour adopter des formes de questionnaires plus traditionnelles et normalisées, malgré l'excellente contribution de nombreux conseillers en matière de formulation, car on leur a assuré que les répondants potentiels refuseraient de participer. Ils ont été très heureux d'apprendre que le comité d'éthique de la recherche avait approuvé l'intégralité du projet le 8 janvier.

En ce qui concerne **Dre Linda Neilson** et son projet de coordination des tribunaux, à Moncton, celle-ci s'est rendue dans cette ville à plusieurs reprises pour y rencontrer l'équipe de recherche. Les outils de collecte des données judiciaires ont été mis au point, puis approuvés par l'UNB et plusieurs ministères gouvernementaux quant à l'éthique de la recherche et à la protection des renseignements privés. L'actuel sous-ministre de la Justice a officiellement approuvé le projet et a indiqué que sa structure constituait un bon exemple de la voie à suivre en matière de collaboration entre l'université et le gouvernement pour la recherche. Une coordonnatrice judiciaire à temps partiel a été embauchée grâce à une subvention de la province du Nouveau-Brunswick afin que Joanne Boucher, coordonnatrice à la cour provinciale, spécialisée dans la violence familiale, puisse travailler avec la Dre Neilson à titre de co-chercheuse principale, représentant le ministère de la Justice du N.-B. dans le cadre du projet. La coordonnatrice à temps partiel, qui a été formée, relève de Joanne Boucher. Un comité consultatif provincial intersectoriel dirigé par la Dre Holtmann a été mis sur pied. Joanne Boucher a identifié des auteurs de violence conjugale inculpés dans le cadre de procédures pénales. Ces personnes ont des démêlés avec des membres de leur famille dans le cadre d'autres procédures judiciaires (famille, protection de l'enfance, développement social, protection civile en lien avec la violence conjugale) dans la région de Moncton. Deux assistantes à la recherche bilingues, Julie Arsenault et Marie Pier Arsenault, ont été embauchées et formées par la Dre Neilson sur l'utilisation des outils de collecte de données judiciaires.

Elles ont signé une entente de confidentialité pour le projet et avec le ministère de la Justice, lequel leur a remis une habilitation de sécurité. Le ministère de la Justice du Nouveau-Brunswick leur a de plus fourni un ordinateur sécurisé pour la collecte des données judiciaires, ainsi qu'un bureau au palais de justice de Moncton, où se trouvent la Cour provinciale et la Cour du Banc de la Reine. La Dre Neilson a créé un code pour la collecte de données afin de permettre aux chercheuses principales de relier entre elles les données de divers secteurs judiciaires, évitant ainsi aux assistantes de recherche d'enregistrer des renseignements d'identification ou des noms pour les dossiers judiciaires. Joanne Boucher a enregistré les codes des agresseurs et des victimes dans les outils de collecte de données avant de télécharger ces derniers sur les ordinateurs gouvernementaux sécurisés utilisés par les assistantes à la recherche dans le cadre du projet. Les assistantes à la recherche relèvent de la co-chercheuse principale, Joanne Boucher; elles travaillent dans des bureaux qui se trouvent proches du bureau de Joanne Boucher. Les assistantes à la recherche recueillent actuellement des données judiciaires à l'aide d'ordinateurs gouvernementaux sécurisés. Les chercheuses principales, la Dre Linda C. Neilson et Joanne Boucher, ainsi que les deux assistantes à la recherche, ont pris part à un repas de Noël, en compagnie du personnel du palais de justice, à titre d'invitées spéciales.

ACTIVITÉS AU CMMF

Chargée des communications

Caen Squires a commencé son travail de chargée des communications pour le CMMF/FF/HRPEO le lundi 9 décembre.

Alliance des centres canadiens de recherche sur la violence

Cathy a tenu une réunion des directeurs de centre le lundi 25 novembre sur le site Zoom. Les administrateurs ont convenu de se réunir tous les trimestres, et Cathy agira à titre de présidente au cours de la prochaine année. Nous avons convenu de rédiger une lettre adressée à la ministre fédérale de la Santé, l'honorable Patty Hajdu, afin de lui demander la tenue d'une réunion pour discuter de nos préoccupations quant à l'inclusion, dans la Classification internationale des maladies, 11^e révision (CIM-11), par l'Organisation mondiale de la Santé, de «l'aliénation parentale» comme une «pathologie relationnelle parent-enfant», avec le code QE52.0.

Journée internationale pour l'élimination de la violence à l'égard des femmes

Cathy a fait une présentation le lundi 25 novembre à l'Université du N.-B. à Saint John pour marquer cette journée ainsi que le début des 16 jours d'activisme contre la violence fondée sur le sexe, campagne internationale qui se déroule du 25 novembre au 10 décembre, Journée internationale des droits de la personne. Dans le cadre du Mois de la prévention de la violence familiale, Silke a donné un webinaire aux membres de l'Association canadienne des travailleurs sociaux (ACTS) sur l'évaluation des dangers dans les relations abusives – aperçu de la violence conjugale et facteurs de risque de létalité – à la fois en anglais (le 14 novembre) et en français (le 28 novembre). Plus de 200 travailleurs sociaux y ont assisté, et les webinaires seront archivés sur le site Web de l'ACTS.

Célébrer le travail des étudiants

Les étudiants de premier et de deuxième cycles associés aux travaux du CMMF ont fêté la fin du semestre d'automne lors d'un repas-partage organisé par le personnel le jeudi 5 décembre.

Journée nationale de commémoration et d'action contre la violence faite aux femmes

Le 6 décembre 2019 a marqué le 30^e anniversaire de la tuerie de l'École polytechnique de Montréal. Le CMMF a participé à l'organisation d'une cérémonie et d'une table ronde avec la lieutenante-gouverneure du Nouveau-Brunswick, l'honorable Brenda Murphy, à la Résidence du gouverneur. Silke a prononcé une allocution lors de la cérémonie annuelle à l'Université du N.-B. (Fredericton) dans le Head Hall, le même après-midi.

Démission de la directrice adjointe

Silke a présenté sa lettre de démission le vendredi 6 décembre. Les membres du comité directeur se sont réunis le lundi 16 décembre. Un comité de recrutement a été créé afin de pouvoir trouver une nouvelle directrice adjointe.

PARTICIPATION AUX COMITÉS ET RÉUNIONS AVEC LES PARTENAIRES COMMUNAUTAIRES

Comité sur la violence familiale et le lieu de travail

Le travail lié à la nouvelle boîte à outils (C'est votre affaire) et au site Web s'est poursuivi. Le comité présentera la nouvelle trousse d'outils lors du colloque canadien sur la violence familiale qui se déroulera à Halifax les 5 et 6 mars 2020. La formation sur la détection de la violence conjugale au travail et sur les interventions se poursuit, et Silke et une autre membre du comité, Lindsay Manuel, ont donné deux autres séances aux directeurs, gestionnaires et conseillers des RH du GNB les 2 et 3 décembre 2019. Le comité continuera d'offrir la formation dans toute la province, en fonction du temps et des ressources disponibles.

Table ronde provinciale sur la criminalité et la sécurité publique

Cathy a assisté à la réunion de la table ronde le mardi 10 décembre, au cours de laquelle le plan d'action 2020-2023 a été présenté. Le plan d'action comprend huit activités, dont trois avec le CMMF. On nous a invités à prendre part à l'activité n° 5, qui porte sur la prévention des violences sexuelles, en particulier en ce qui concerne la mise en œuvre des recommandations relatives au travail de prévention et d'intervention en lien avec les préjudices sexuels à l'égard des enfants. On nous a également invités à prendre part à l'activité n° 7, c'est-à-dire la mise en œuvre à l'échelle provinciale de la réponse communautaire coordonnée aux cas de violence conjugale à haut risque. On nous a demandé de codiriger l'activité n° 8, c'est-à-dire la poursuite de la campagne « L'amour ne devrait pas blesser ».

Autres comités

Silke a rencontré des membres du comité directeur du ruban blanc au sujet de la tenue d'une rencontre des dirigeants sur la violence des hommes à l'égard des femmes, et ce afin d'intéresser les dirigeants de la région de Fredericton à cette question. La rencontre devrait avoir lieu fin mars. Le comité du ruban blanc serait très heureux de voir le CMMF participer d'une manière ou d'une autre. Silke a fourni les noms de certaines chercheuses du CMMF qui pourraient intervenir.

Tournée d'automne

Silke et Cathy ont rencontré des fournisseurs de services à Moncton le mardi 26 novembre. Carrefour pour femmes a tenu cette rencontre à laquelle ont participé des représentants du Programme d'approche en matière de prévention de la violence conjugale et du YWCA ainsi que des gestionnaires de dossiers sur le logement. La question des logements sûrs et abordables et la crise des opioïdes ont été débattues. Nous avons découvert The Sanctuary, un espace sûr pour les travailleuses du sexe à Moncton. Le CMMF aurait la possibilité d'offrir une formation de perfectionnement professionnel par webinaire.





REMERCIEMENTS

- Hon. Margaret McCain, CC, ONB
- C. Anne Crocker, CM
- The John & Judy Bragg Foundation
- Mar Menor- A Villa in Spain
- The Air Canada Foundation
- The Delta Fredericton
- Chef Greg Godfrey, Delta Fredericton
- Tara Ball, Delta Fredericton
- Splurge Salon
- Robyn Murphy
- Melissa Lockhart
- Lynssey Pringle
- Donna Lee McGuire
- West Jet
- Covey Basics
- KKP
- Corked Wine Bar
- Charlotte Burhoe
- Nadia Khoury
- Gallery on Queen
- I-Chun Jenkins
- Fibre Theory
- Base Theatre
- David Parkinson
- Alex Thomas Carleton
- Lori Thomas
- Canadian Bar Association
- NB Women's Lawyers Forum
- St. Mary's Entertainment Centre
- St. Mary's First Nation
- University of New Brunswick
- CIBC Wood Gundy
- Freeman Audio Visual
- Fr. Monte Peters
- CTV BellMedia
- Kathleen Johnson
- Jessica MacDonald
- Worksafe NB
- Silke Brabander
- Stephanie Francis
- Martine Stewart
- Kim Wade
- Morgan Richard
- Madison Richard
- Rose Arsenault
- Jill Stairs
- DayeKelly & Associates
- New Brunswick Teachers' Federation
- Women's Equality Branch, Province of New Brunswick
- Boyce Farmers Markets
- Fredericton Sunday Christmas Market
- Terry Francis
- Bonnie Chase
- Jean Rioux
- John McLaughlin
- Melissa Morton
- NB Power
- Bob Scott
- The Cultural Market
- Megan MacTavish
- Ladies Night at the Exhibition
- Howard Brassard
- Jackie Cantin
- Penny Ericson
- Gardiner Realty/Royal LePage
- Leading Edge Geomatics
- TD Financial
- Via Rail
- ANBL
- King Street Alehouse
- 3D Datacomm
- Jerry & Carolyn Mulder
- Mulder's Meats
- Ernst & Young
- Cox & Palmer

PARTICULIERS

- Eastlink
- Rev. Kelly Burke
- Toronto Raptors
- Regent Mall
- King's Landing
- Larry's Gulch
- NB Department of Tourism, Heritage & Culture
- NB Silent Witness Project
- Raynemaker Productions
- Mactaquac Golf Club
- Gagetown Golf
- Fredericton Golf Club
- Kingswood Golf
- Toronto Blue Jays
- Doug Williams
- Pamela Doak Realty
- The Yerxa Team – Exit Realty
- Elspeth Hagan
- Melanie Tompkins
- Michelle Brazak
- Himabindu Cudjoe
- Corey Estey
- Rowan McGrath Lawyers
- Joanne Park
- Gilbert McGloan Gillis
- Henein Hutchinson LLP
- Marie Henein
- Janet Moss
- Melinda Renner
- New Brunswick Association of Chiefs of Police
- Fredericton Police Force
- Miramichi Salmon Association
- Trio Entertainment
- Tristar Fine Cars
- Visitation Province
- Susan Mott
- Sisters In Spirit
- NBCC
- Lyne Chantal Boudreau
- Bibi Lyn Designs
- Susanne McFadzen
- Carol MacLeod
- Jeannine C. Gagnon
- Madeleine Delaney – LeBlanc
- Murielle Clements
- Rod Nolan
- Alan Maher
- Elder Ramona Nicholas
- Beverley Perley
- Lindsay Manuel
- Leslie Monaghan
- Deborah Doherty
- Tammy Ward
- Kristal LeBlanc
- Sonja Perley
- JEDI
- Ashley Nash
- Government of New Brunswick, Department of Public Safety
- Pam Montour
- Michelle Perley
- Savanna Perley
- Family Liaison Unit, Department of Justice
- Caen Squires
- Atlantic Summer Institute
- Judith Wuest
- Kelly Storey-Scott
- Jocelyn Downie
- I-Chun Jenkins
- Geraldine Poirier Baiani
- Gallery on Queen
- Tara Ball



ANNEXE A **ÉTATS**
FINANCIERS
30 SEPTEMBRE 2019



MURIEL McQUEEN FERGUSSON FOUNDATION INC.

Financial Statements

September 30, 2019

Fergusson Foundation / Fondation Fergusson
PO Box 4400, UNB Campus
Fredericton, NB E3B 5A3
Tel / Tél: 506. 472.5085
Email / Courriel: mmff@unb.ca
www.fergussonfoundation.ca

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.**Financial Statements****September 30, 2019****CONTENTS**

Review Engagement Report	1
Financial Statements	
Statement of Financial Position	2
Statement of Receipts and Disbursements	3
Statement of Changes in Net Assets	4
Statement of Cash Flows	5
Notes to Financial Statements	6
Schedule A - Operating Fund - Statement of Receipts and Disbursements	13
Schedule B - Endowment Fund - Statement of Receipts and Disbursements	14
Schedule C - Restricted Funds - Statement of Receipts and Disbursements	15

Family Violence
It really hits home



La violence familiale
Ça nous touche vraiment



NICHOLSON & BEAUMONT
CHARTERED PROFESSIONAL ACCOUNTANTS

Independent Practitioner's Review Engagement Report

To the Members,
Muriel McQueen Fergusson Foundation Inc.

Report on Financial Statements

We have reviewed the accompanying financial statements for Muriel McQueen Fergusson Foundation Inc. that comprise the statement of financial position as at September 30, 2019 and the statements of changes in net assets, operations, and cash flows for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory information.

Management's Responsibility for the Financial Statements

Management is responsible for the preparation of these financial statements in accordance with Canadian accounting standards for not-for-profit organizations, and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

Practitioner's Responsibility

Our responsibility is to express a conclusion on the accompanying financial statements based on our review. We conducted our review in accordance with Canadian generally accepted standards for review engagements, which require us to comply with relevant ethical requirements.

A review of financial statements in accordance with Canadian generally accepted standards for review engagements is a limited assurance engagement. The practitioner performs procedures, primarily consisting of making inquiries of management and others within the entity, as appropriate, and applying analytical procedures, and evaluates the evidence obtained.

The procedures performed in a review are substantially less in extent than, and vary in nature from, those performed in an audit conducted in accordance with Canadian generally accepted auditing standards. Accordingly, we do not express an audit opinion on these financial statements.

Conclusion

Based on our review, nothing has come to our attention that causes us to believe that the financial statements do not present fairly, in all material respects, the financial position of Muriel McQueen Fergusson Foundation Inc. as at September 30, 2019, and the results of its operations and cash flows for the year then ended in accordance with Canadian accounting standards for not-for-profit organizations.

Fredericton, NB
March 4, 2020

Nicholson & Beaumont
Chartered Professional Accountants

Independent member of Porter Hétu International, professional services group.

328 King St, Fredericton, NB, E3B-5C2 • Office - (506) 458-9815 Fax - (506) 459-7575 • www.nicholsonbeaumont.com •

MURIEL McQUEEN FERGUSSON FOUNDATION INC. Statement of Financial Position

	September 30					
	2019			2018		
	Operating Fund	Endowment Fund	Total	Operating Fund	Endowment Fund	Total
ASSETS						
CURRENT						
Cash and short term investments	\$ 35,588	\$ 147,086	\$ 182,674	\$ 60,206	\$ 156,165	\$ 216,371
Accounts receivable (Note 3)	37,265	17,503	54,768	14,156	12,518	26,674
Prepaid expenses	8,605	14,165	22,770	4,542	13,335	17,877
Portfolio investments (Note 4)	<u>3,027,494</u>	<u>2,665,200</u>	<u>5,692,694</u>	<u>2,857,819</u>	<u>2,638,106</u>	<u>5,495,925</u>
	3,108,952	2,843,954	5,952,906	2,936,723	2,820,124	5,756,847
CAPITAL (Note 5)	<u>4,299</u>	<u>-</u>	<u>4,299</u>	<u>5,376</u>	<u>-</u>	<u>5,376</u>
	\$ 3,113,251	\$ 2,843,954	\$ 5,957,205	\$ 2,942,099	\$ 2,820,124	\$ 5,762,223
						\$ 5,750,519
LIABILITIES						
CURRENT						
Accounts payable	\$ 25,361	\$ 4,000	\$ 29,361	\$ 22,482	\$ 1,498	\$ 23,980
Employee deductions payable	1,606	-	1,606	1,574	-	1,574
Deferred receipts	-	-	-	13,000	-	13,000
Due to (from) other funds	<u>7,068</u>	<u>(7,068)</u>	<u>-</u>	<u>4,565</u>	<u>(4,565)</u>	<u>-</u>
	34,035	(3,068)	30,967	41,621	(3,067)	38,554
EQUITY						
Restricted funds (Note 9 and Page 15)	3,045,420	-	3,045,420	2,870,017	-	2,870,017
Investment in capital assets (Note 6)	4,755	-	4,755	5,832	-	5,832
Segregated for Endowment (Note 8)	-	2,847,022	2,847,022	-	2,823,191	2,823,191
Unrestricted net assets	<u>29,041</u>	<u>-</u>	<u>29,041</u>	<u>24,629</u>	<u>-</u>	<u>24,629</u>
	3,079,216	2,847,022	5,926,238	2,900,478	2,823,191	5,723,669
	\$ 3,113,251	\$ 2,843,954	\$ 5,957,205	\$ 2,942,099	\$ 2,820,124	\$ 5,762,223
						\$ 5,750,519

APPROVED BY THE BOARD



MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.**Statement of Receipts and Disbursements**

For the Year Ended September 30				2019	2018
	Operating Fund (Schedule A)	Endowment Fund (Schedule B)	Restricted Funds (Schedule C)	Total	
RECEIPTS					
Donations	\$ 1,882	\$ -	\$ 20,000	\$ 21,882	\$ 27,516
Fundraising receipts	73,128	-	-	73,128	18,265
Investment income	3,535	210,875	215,624	430,034	386,097
Government grants	4,109	4,916	-	9,025	25,105
Allocation from Campaign	36,335	5,015	-	41,350	141,532
Miscellaneous income	14,500	7,651	7,652	29,803	15,050
	<u>133,489</u>	<u>228,457</u>	<u>243,276</u>	<u>605,222</u>	<u>613,565</u>
DISBURSEMENTS					
Grants	20,500	164,170	41,350	226,020	336,182
Education and Public Awareness					
Media and print	2,924	-	-	2,924	4,243
Community development	6,859	8,248	-	15,107	26,255
Website	615	-	-	615	435
Fundraising costs	33,098	-	-	33,098	5,202
Administrative costs					
Employee costs	54,756	-	16,312	71,068	76,136
Resource and software	-	-	198	198	221
Travel and meetings	295	-	-	295	2,169
Insurance	520	325	520	1,365	1,251
Office administration	2,268	6,588	309	9,165	5,141
Bank charges	1,708	-	-	1,708	1,124
Professional fees	1,169	33,769	34,332	69,270	69,872
Amortization	459	-	618	1,077	1,336
	<u>125,171</u>	<u>213,100</u>	<u>93,639</u>	<u>431,910</u>	<u>529,567</u>
	8,318	15,357	149,637	173,312	83,998
OTHER INCOME					
FMV adjustment unrealized gain (loss) on investments	<u>(4,983)</u>	<u>8,474</u>	<u>25,767</u>	<u>29,258</u>	<u>(56,863)</u>
SURPLUS (DEFICIT)	\$ 3,335	\$ 23,831	\$ 175,404	\$ 202,570	\$ 27,135



MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.**Statement of Changes in Net Assets****For the Year Ended September 30**

	Investment in Capital Assets	Unrestricted	2019	2018
FOUNDATION				
BALANCE - BEGINNING OF YEAR	\$ 5,832	\$ 24,629	\$ 30,461	\$ (21,306)
SURPLUS for the year	-	3,335	3,335	51,767
Investment in assets	(1,077)	1,077	-	-
BALANCE - END OF YEAR	\$ 4,755	\$ 29,041	\$ 33,796	\$ 30,461

	Externally Restricted	Internally Restricted	2019	2018
SEGREGATED FOR ENDOWMENT PURPOSES				
BALANCE - BEGINNING OF YEAR	\$ 1,708,853	\$ 1,114,338	\$ 2,823,191	\$ 2,845,543
Surplus (deficit) for the year	-	23,831	23,831	(22,352)
Allocation of income to support growth of endowment	2,250	(2,250)	-	-
BALANCE - END OF YEAR	\$ 1,711,103	\$ 1,135,919	\$ 2,847,022	\$ 2,823,191

Family Violence
It really hits home



La violence familiale
Ça nous touche vraiment

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.**Statement of Cash Flows****For the Year Ended September 30**

	Foundation		Endowment	
	2019	2018	2019	2018
OPERATING ACTIVITIES				
Cash provided by donations	\$ 21,882	\$ 27,516	\$ -	\$ -
Cash provided from investments	200,414	176,136	173,627	159,718
Cash provided from fundraising (net of costs)	10,413	18,411	-	-
Cash provided from other sources	7,652	26,564	12,568	-
Cash used in education and public awareness	(38,323)	(62,879)	(8,313)	(2,605)
Cash used direct grants	(20,150)	(18,000)	(165,000)	(172,000)
Cash used for management and administration	(28,226)	(54,441)	(5,854)	(5,202)
Cash provided by (used in) strategic development	(18,646)	(18,432)	-	-
	<u>135,016</u>	<u>94,875</u>	<u>7,028</u>	<u>(20,089)</u>
FINANCING ACTIVITIES				
Families First contribution to Centre	<u>(5,015)</u>	<u>(32,787)</u>	<u>5,015</u>	<u>32,787</u>
INVESTING ACTIVITIES				
Proceeds on disposal of investments	1,538,072	1,295,050	1,428,300	1,347,890
Acquisition of portfolio investments	<u>(1,692,691)</u>	<u>(1,315,249)</u>	<u>(1,449,422)</u>	<u>(1,387,991)</u>
	<u>(154,619)</u>	<u>(20,199)</u>	<u>(21,122)</u>	<u>(40,101)</u>
INCREASE (DECREASE) IN CASH	(24,618)	41,889	(9,079)	(27,403)
CASH - BEGINNING OF YEAR	<u>60,206</u>	<u>18,317</u>	<u>156,165</u>	<u>183,568</u>
CASH - END OF YEAR	\$ 35,588	\$ 60,206	\$ 147,086	\$ 156,165
REPRESENTED BY:				
Cash	\$ 33,653	\$ 13,151	\$ 136,991	\$ 150,631
Short-term investments	<u>1,935</u>	<u>47,055</u>	<u>10,095</u>	<u>5,534</u>
	\$ 35,588	\$ 60,206	\$ 147,086	\$ 156,165

FamilyViolence
It really hits home



La violence familiale
Ça nous touche vraiment

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.

Notes to Financial Statements

September 30, 2019

The Muriel McQueen Fergusson Foundation Inc. (the "Fergusson Foundation"), is a registered charity incorporated in 1985 in the Province of New Brunswick, whose patron is the late Hon. Muriel McQueen Fergusson, P.C., O.C., Q.C. The mission of the Foundation is to eliminate family violence through education and public awareness.

The purpose of the Fergusson Foundation is to assist victims and potential victims of family violence by funding shelters, special programs and activities, as well as promoting and participating in special projects that have effective education and public awareness components. The Fergusson Foundation is the custodian of Endowment Funds restricted to the support of the Muriel McQueen Fergusson Centre for Family Violence Research.

1. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The accounting policies of the Foundation are in accordance with Canadian accounting standards for not-for-profit organizations, applied on a basis consistent with that of the preceding year. Outlined below are those policies considered particularly significant.

Fund Accounting

The Fergusson Foundation follows the fund basis of accounting, which provides for a separate self-balancing group of accounts to enable separate accountability for assets that are to be used for designated purposes. Resources are classified for accounting and reporting purposes into funds according to the activity or objective.

The Operating Fund accounts for the public awareness projects, educational, fundraising and administrative activities of the Foundation.

The Endowment Fund represents a completed fundraising campaign, the goal of which was to provide funding to support an action-oriented research program. The income from the Endowment Fund is restricted to the support of the Muriel McQueen Fergusson Centre for Family Violence Research (the "Centre") and its research teams across Canada.

The Restricted Funds account for the custodial activities for the various projects for which the Foundation is responsible, including the Provincial Caring Partnerships Committee, Canadian Association of Social Workers, First Nations Women's Empowerment Fund and the Families First Campaign as described in Note 9 and reported on Page 15.

Cash and Cash Equivalents

Cash and Cash equivalents for cash management purposes include cash on hand, in Canadian bank accounts plus cash and short-term investments held in the portfolio investment accounts.

Investments

Portfolio investments consist of a mixture of short term and long-term bonds and various equity investments. The Foundation has classified the Portfolio Investments as "Held-for-trading" and will report the investments at their fair market value.

Family Violence
It really hits home



La violence familiale
Ça nous touche vraiment

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.**Notes to Financial Statements****September 30, 2019****1. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)****Capital Assets and Amortization**

Capital assets are recorded at cost. Donated assets that have an identifiable value have been recorded as a capital asset and as a corresponding donation. Office space and certain equipment have been donated, of which the monetary value has not been determined nor recorded in these statements. Amortization is recorded annually at rates calculated to write-off the assets over their estimated useful lives as follows:

Office furniture and equipment	-	20 %	declining balance
Computer hardware and software	-	30 %	declining balance

Income Taxes

No provision is made for taxes, as the Foundation is a not-for-profit organization under paragraph 149(l)(1) of the Income Tax Act.

Financial Instruments

The Foundation considers any contract creating a financial asset, liability or equity instrument as a financial instrument, except in certain limited circumstances. Financial instruments are recorded at fair value when acquired or issued. In subsequent periods, financial assets with actively traded markets are recorded at fair value, with any unrealized gains or losses reported as income. All other financial instruments are reported at amortized costs and tested for impairment at each reporting date. Transaction costs are expensed when occurred.

Financial assets measured at cost are tested for impairment when there are indicators of impairment. The amount of the write-down is recognized in net income. Any previously recognized impairment loss may be reversed to the extent of the improvement, directly or by adjusting the allowance account, provided it is no greater than the amount that would have been reported at the date of the reversal had the impairment not been recognized previously. The amount of the reversal is recognized in net income.

Revenue Recognition

Donations are recorded in the period in which they were received. Revenue from fundraising events is recognized in the month the fundraising event occurs. Grants and other contributions are included in revenue in the year in which they are receivable. Sales of promotional items are recorded in the period received. Grants and contributions to fund specific expenses or programs are recorded as deferred income or restricted funds and are included in revenue in the year received.

Collection of pledges from the Endowment Campaign are recorded as an increase in Externally Restricted Assets and not as revenue.

Collection of pledges from the on-going Families First Campaign are recorded as donations in the year received.

FamilyViolence
It really hits home



La violence familiale
Ça nous touche vraiment

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.**Notes to Financial Statements****September 30, 2019****1. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (continued)****Contributed Services and Materials**

The work of the Foundation is dependent on a substantial number of volunteers who contribute a significant amount of time each year. Due to the difficulty of determining the fair value of such services, they are not monetarily recognized in these statements. The Foundation does occasionally receive gifts-in-kind during fundraising events. Gift-in-kind are recognized in the financial statements when fair values can be reasonably estimated.

Deferred receipts

Certain grants received have been for specific time periods extending beyond the fiscal year and for specific projects. The portion of these grants received for subsequent periods have been recorded as deferred receipts and accounted for under the restricted funds method.

Fundraising monies received in the current period for an event that will occur subsequent to the year end, are recorded as deferred receipts.

Use of Estimates

Financial statements prepared in accordance with generally accepted accounting principles require management to make estimates and assumptions that affect the reported amounts of assets and liabilities at the date of the financial statements and the reported amount of revenues and expenses during the reporting period. Actual results could differ from these estimates. The Foundation has made estimates in recording the amortization of equipment, amortization of prepaid expenses, accrual of investment income receivable and accrual of payables. Other estimates that may be contained within these financial statements will not have a material effect on the result of the operations as reported.

2. FINANCIAL INSTRUMENTS

The carrying amount of cash, accounts receivable, other receivables, bank indebtedness, accounts payable and accrued liabilities, is estimated to approximate their carrying values because of the short-term maturity of those instruments.

Portfolio investments are measured at their fair market value with unrealized gains and losses recognized in ordinary income.

Market, Interest or Credit Risks

Market risk is the risk that the fair value of the portfolio investments will fluctuate as a result of changes in the market prices. Market risk comprises currency risk, interest rate risk and other price risks.

The portfolio investments are exposed to risk related to interest and dividend rate fluctuations, stock market conditions and currency exchange. To illustrate the extent of this risk, a +/-0.5% change of interest return would result in an approximate \$30,000 change in revenue and net income.

The Foundation minimizes the potential impact of these risks with adherence to an Investment Policy that has been developed to address market risk factors.

Family Violence
It really hits home



La violence familiale
Ça nous touche vraiment

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.

Notes to Financial Statements

September 30, 2019

3. ACCOUNTS RECEIVABLE

	2019	2018
Foundation:		
Provincial grant	\$ 4,109	\$ -
Accrued interest receivable	17,926	12,198
HST receivable	14,980	1,958
Fundraising pledges	250	-
	<u>\$ 37,265</u>	<u>\$ 14,156</u>
Endowment:		
Accrued interest - NBSTA grant	\$ 760	\$ 506
Accrued interest - Endowment	16,743	12,012
	<u>\$ 17,503</u>	<u>\$ 12,518</u>

4. PORTFOLIO INVESTMENTS

	2019	2018
OPERATING FUND:		
Portfolio investment - Foundation	\$ 1,935	\$ 47,055
Portfolio investment - Provincial Caring Partnerships	1,421	1,320
Portfolio investment - Canadian Assoc. Social Workers	13,855	13,073
Portfolio investment - First Nations Women's Empowerment	55,482	30,590
Portfolio investment - Families First Campaign	<u>2,974,662</u>	<u>2,825,034</u>
	3,047,355	2,917,072
Less: short-term investments or cash	(1,935)	(47,055)
Less: accrued investment income receivable	<u>(17,926)</u>	<u>(12,198)</u>
	<u>\$ 3,027,494</u>	<u>\$ 2,857,819</u>
ENDOWMENT FUND:		
Portfolio investment - Endowment	\$ 2,703,590	\$ 2,689,610
Portfolio investment - NBSTA Grant	<u>126,199</u>	<u>117,179</u>
	2,829,789	2,806,789
Less: short-term investments or cash	(147,086)	(156,165)
Less: accrued investment income receivable	<u>(17,503)</u>	<u>(12,518)</u>
	<u>\$ 2,665,200</u>	<u>\$ 2,638,106</u>
	<u>\$ 5,692,694</u>	<u>\$ 5,495,925</u>

The portfolio investments are measured at their fair market value, with unrealized gains and losses included in other income.

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.

Notes to Financial Statements

September 30, 2019

5. CAPITAL ASSETS

	Cost	Accumulated Amortization	Net Book Value	
			2019	2018
Furniture and equipment	\$ 4,391	\$ 3,961	\$ 430	\$ 538
Computer hardware and software	33,204	29,335	3,869	4,838
	\$ 37,595	\$ 33,296	\$ 4,299	\$ 5,376

6. INVESTMENT IN CAPITAL ASSETS

When an asset is purchased the transaction is recorded as an expenditure in the Statement of Operations, as well as an increase in capital assets and a corresponding increase in Investment in Assets. When an asset is donated, the Statement of Operations reflects a donation and an expenditure, as well as an increase in capital assets and a corresponding increase in Investment in Assets. As the capital assets are amortized, a portion of the Investment in Assets is transferred to the unrestricted use category.

7. CAPITAL MANAGEMENT

The Foundation's capital is comprised of restricted and unrestricted funds, within both the Operating and the Endowment Funds.

The Foundation's objective when managing capital is to maintain sufficient liquid resources to meet legal charitable spending requirements (Canada Revenue Agency disbursement quota) and to meet operating requirements.

The Foundation's objective when managing restricted fund balances is to comply with restrictions imposed by the donors and to safeguard the assets in order to assure their perpetual purpose.

8. SEGREGATED FOR ENDOWMENT PURPOSES

The Endowment Fund consist of externally restricted and internally restricted funds.

Externally restricted funds consist of the pledges collected during the original Endowment Campaign, the income from which was designated to support the Centre. The fund consists of the pledged contributions collected over the years, the NBSTA grant (below) and residual of the original operating campaign.

A grant from the New Brunswick School Trustees Association (NBSTA) was originally for \$67,500 and is restricted to annual grants to specific research teams, based on applications approved by the Centre. The grants are to be released annually, but may be held for a second year if the Centre so requests. After the second year, the unreleased funds are to be added to the NBSTA Endowment Fund. The NBSTA grant of \$-0- (2018 - \$12,000) was paid during the current year.

Internally restricted funds consist of donations and investment income less annual operating grants and costs associated with the administration of the Endowment, including the amount deemed as an appropriate amount of growth of the portfolio under the Spending Policy.

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.

Notes to Financial Statements

September 30, 2019

9. RESTRICTED FUNDS

	2019	2018
Provincial Caring Partnerships:		
Portfolio investments	\$ 1,421	\$ 1,320
Canadian Association of Social Workers:		
Portfolio investments	\$ 13,855	\$ 13,073
First Nations Women's Empowerment Fund:		
Portfolio investments	\$ 55,483	\$ 30,590
Families First Campaign:		
Interest receivable	17,926	12,198
Portfolio investments - available for use	198,667	196,061
Portfolio investments - internally restricted	2,758,069	2,616,775
	\$ 2,974,662	\$ 2,825,034
Restricted Funds (Schedule C - Page 15)	\$ 3,045,421	\$ 2,870,017

The Ferguson Foundation is responsible for the administration of certain projects and restricts the use of the funds according to the various agreements.

The Provincial Caring Partnerships, (PCPC) of which the Foundation is a permanent co-chair, provided their own funding for various community projects. The PCPC group is currently inactive.

The Canadian Association of Social Workers (CASW) provided funding for the development and presentation of specific training modules or webinars for the professional development of Canadian social workers. Disbursement from this fund is governed by a Memorandum of Understanding between the Centre, CASW and the Foundation.

The First Nation Women's Empowerment Fund (FNWEF) is an initiative of the Women Lawyers Forum 2018 Annual Conference Organizing Committee, with a mandate to support initiatives that coincide with the Calls to Action identified by the Truth and Reconciliation Commission of Canada particularly as they relate to the New Brunswick First Nations women. This fund will be governed by a Memorandum of Understanding (MOU) between the Executive of the Women's New Brunswick Bar Association and the Foundation. A committee has been formed, including Elders from the First Nation's of New Brunswick, to define and outline the goals of the initiative. Donations collected will be held by the Foundation. Disbursements from this fund will be approved by the Committee.

The Families First Campaign goal was to establish an endowment fund to enhance the operating grant available to the Centre and to provide a source of funds to the Foundation to support the administrative costs, annual grants and educational activities. The funds are held as restricted until the Board has determined that the Campaign is complete.

Internally Restricted funds refers to the Board's decision to segregate a portion of the current funds to provide interim income for the Centre (\$2,000,000) and for the Foundation (\$500,000).

The Families First Campaign had received pledges of \$5,769,000, of which a cumulative total of \$3,282,609 have been collected. Details of current year activities are included on Schedule C of these financial statements.

MURIEL McQUEEN FERGUSSON FOUNDATION INC.**Notes to Financial Statements****September 30, 2019****10. DONATED SERVICES**

The work of the Fergusson Foundation is dependent on contributed services and materials. Since these volunteer services and materials are not normally purchased by the Fergusson Foundation and because of the difficulty of determining their fair value, they are not monetarily recognized in these statements.

The Foundation is allocated office space within the Centre's building on campus, at no charge.

Tax receipts are not issued for services provided to the Fergusson Foundation.

11. COMMITMENTS

The Fergusson Foundation has a commitment to provide funding to the Muriel McQueen Fergusson Centre for Family Violence Research (Centre) under a Memorandum of Agreement with the University of New Brunswick. The Foundation's contribution is based on a percentage of the previous year's annual income from the Endowment assets.

The Fergusson Foundation has a commitment to provide funding for an administrative portion of the Provincial Caring Partnerships Committee, when the Committee is in active status or is hosting a conference. The Foundation provides to the Provincial Caring Partnerships Committee an equivalent of one hour per day of administrative support to coordinate meetings and to provide a forum for information sharing. During the current year the Committee was inactive and no allocation was required.

The Fergusson Foundation has made a commitment to the First Nation Women's Empowerment Fund Committee to provide support during the initial stages of the initiative, to manage the funds during this period and to participate in the development of the strategic goals of the committee, without compensation during the start-up phases.

12. COMPARATIVE FIGURES

Comparative figures may have been changed to conform to current presentation.

Family Violence
It really hits home



La violence familiale
Ça nous touche vraiment

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.

Operating Fund - Statement of Receipts and Disbursements

For the Year Ended September 30					2019	2018
	Fundraising	Grants & Award	Education & Awareness	Admin	Total	
RECEIPTS						
Donations	\$ -	\$ -	\$ -	\$ 1,882	\$ 1,882	\$ 778
Lottery event	18,440	-	-	-	18,440	18,265
Food & Wine event	54,688	-	-	-	54,688	-
Investment income	-	-	-	3,535	3,535	2,097
Government grants	-	3,000	-	1,109	4,109	25,105
Allocation from Families						
First Campaign	-	15,000	-	21,335	36,335	108,745
Miscellaneous income	-	-	-	14,500	14,500	15,050
	<u>73,128</u>	<u>18,000</u>	<u>-</u>	<u>42,361</u>	<u>133,489</u>	<u>170,040</u>
DISBURSEMENTS						
Grants	5,000	15,000	-	500	20,500	22,650
Education and Public Awareness						
Media and print	2,365	559	-	-	2,924	4,243
Community development	-	-	6,759	100	6,859	23,685
Website	-	-	615	-	615	435
Fundraising costs						
Food, decor & entertain	25,228	-	-	-	25,228	1,542
Purchase of prize	7,500	-	-	-	7,500	3,480
Miscellaneous	230	-	140	-	370	180
Administrative costs						
Employee costs	12,311	14,826	15,573	12,046	54,756	60,826
Travel and meetings	266	29	98	(98)	295	2,169
Insurance	-	-	-	520	520	358
Office administration	61	59	45	2,103	2,268	1,617
Bank charges	1,050	-	-	658	1,708	700
Professional fees	-	-	-	1,169	1,169	1,027
Amortization	-	-	-	459	459	562
	<u>54,011</u>	<u>30,473</u>	<u>23,230</u>	<u>17,457</u>	<u>125,171</u>	<u>123,474</u>
	19,117	(12,473)	(23,230)	24,904	8,318	46,566
OTHER INCOME						
FMV adjustment unrealized gain(loss) on investments	-	-	-	(4,983)	(4,983)	5,201
SURPLUS (DEFICIT)	\$ 19,117	\$ (12,473)	\$ (23,230)	\$ 19,921	\$ 3,335	\$ 51,767

SCHEDULE B

MURIEL McQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.**Endowment Fund - Statement of Receipts and Disbursements**

For the Year Ended September 30	2019	2018
RECEIPTS		
Investment income	\$ 210,875	\$ 191,387
Grant income	4,916	-
Allocation from Families First Campaign	5,015	32,787
Other income	7,651	-
	<u>228,457</u>	<u>224,174</u>
DISBURSEMENTS		
Grants - MMFF Research Centre	164,170	160,000
Grants - other	-	12,000
Investment management fees	32,263	32,336
Community development	8,248	2,570
Administrative costs	6,588	3,099
Professional fees	1,506	2,006
Insurance	325	305
Interest and bank charges	-	126
	<u>213,100</u>	<u>212,442</u>
INCOME FROM OPERATIONS	15,357	11,732
OTHER EXPENSES		
FMV adjustment unrealized gain (loss) on investments	<u>8,474</u>	<u>(34,084)</u>
SURPLUS (DEFICIT)	\$ 23,831	\$ (22,352)

SCHEDULE C

MURIEL MCQUEEN FERGUSON FOUNDATION INC.
Restricted Funds - Statement of Receipts and Disbursements

For the Year Ended September 30	2019					2018				
	Caring Partnerships	Can Social Workers	FN Women's Empowerment	Families First Campaign	Total	Caring Partnerships	Can Social Workers	FN Women's Empowerment	Families First Campaign	Total
RECEIPTS										
Donations	\$ -	\$ -	\$ 20,000	\$ -	\$ 20,000	\$ -	\$ -	\$ 26,738	\$ -	\$ 26,738
Investment income	99	982	2,298	212,245	215,624	89	882	543	191,099	192,613
Miscellaneous income	-	-	-	7,652	7,652	-	-	-	-	-
	<u>99</u>	<u>982</u>	<u>22,298</u>	<u>219,897</u>	<u>243,276</u>	<u>89</u>	<u>882</u>	<u>27,281</u>	<u>191,099</u>	<u>219,351</u>
DISBURSEMENTS										
Grants	-	-	-	41,350	41,350	-	-	-	141,532	141,532
Fundraising costs										
Investment mgmt fees	12	116	273	32,425	32,826	12	116	72	32,297	32,497
Administrative costs										
Employee costs	-	-	-	16,312	16,312	-	-	-	15,310	15,310
Training and resources	-	198	-	-	198	-	221	-	-	221
Insurance	-	-	-	520	520	-	-	-	588	588
Professional fees	-	-	-	1,506	1,506	-	-	-	2,006	2,006
Administrative costs	-	-	-	309	309	196	-	-	229	425
Bank charges	-	-	-	-	-	-	-	-	298	298
Amortization	-	-	-	618	618	-	-	-	774	774
	<u>12</u>	<u>314</u>	<u>273</u>	<u>93,040</u>	<u>93,639</u>	<u>208</u>	<u>337</u>	<u>72</u>	<u>193,034</u>	<u>193,651</u>
SURPLUS (DEFICIT)	87	668	22,025	126,857	149,637	(119)	545	27,209	(1,935)	25,700
OTHER INCOME										
FMV adjustments of investment										
unrealized gains (losses)	14	115	2,867	22,771	25,767	(33)	(91)	3,381	(31,237)	(27,980)
Fund increase(decrease) during year	101	783	24,892	149,628	175,404	(152)	454	30,590	(33,172)	(2,280)
RESTRICTED FUNDS (Note 9, Page 11)										
BALANCE - BEG OF YEAR	<u>1,320</u>	<u>13,072</u>	<u>30,590</u>	<u>2,825,034</u>	<u>2,870,016</u>	<u>1,472</u>	<u>12,619</u>	<u>-</u>	<u>2,858,206</u>	<u>2,872,297</u>
BALANCE - END OF YEAR	\$ 1,421	\$ 13,855	\$ 55,482	\$ 2,974,662	\$ 3,045,420	\$ 1,320	\$ 13,073	\$ 30,590	\$ 2,825,034	\$ 2,870,017



La violence familiale
Ça nous touche vraiment

Family Violence
It really hits home

MERCI

